

# GLENCORE

POLSKA SP. Z O.O.

OGÓLNE WARUNKI ZAKUPU Rzepaku przez Glencore Polska Spółką z ograniczoną odpowiedzialnością z siedzibą w Gdańsku z dnia 01-09-2016r.

Niniejsze Ogólne Warunki mają zastosowanie do umów zawartych od 01-09-2016. W związku z tym do tych umów nie stosuje się Warunków Ogólnych z dnia 02-07-2015

Poniższe ogólne warunki mają zastosowanie do umów zakupu Rzepaku zwanego dalej „Towarem”, zawieranych pomiędzy Glencore Polska Spółką z ograniczoną odpowiedzialnością z siedzibą w Gdańsku, wpisaną do Rejestru Przedsiębiorców Krajowego Rejestru Sądowego za nr KRS 0000047875, prowadzonego przez Sąd Rejonowy Gdańsk-Północ w Gdańsku, VII Wydział Gospodarczy Krajowego Rejestru Sądowego, zwaną dalej Glencore lub Kupującym oraz Sprzedającymi, wskazanymi w umowach zakupu, nie będącymi konsumentami w rozumieniu art. 22<sup>1</sup> Kodeksu cywilnego zwanymi dalej Sprzedającymi.

## I. Postanowienia ogólne.

1. Umowa zakupu nie jest umową kontraktacji. Umowa zakupu może zawierać postanowienia odmienne od treści ogólnych warunków. W razie sprzeczności treści umowy z ogólnymi warunkami Strony są związane umową.
2. Ilekroć umowa zakupu posługuje się określeniami, jak DAP i FCA rozumie się przez nie reguły, oznaczone tymi skrótami, jakie określają podział kosztów, ryzyka oraz obowiązków pomiędzy sprzedającym i kupującym ustalone według INCOTERMS 2010.
3. Ilekroć w niniejszych ogólnych warunkach mowa jest o:
  - a) Stronie oznacza to Kupującego lub Sprzedającego.
  - b) Stronach oznacza to Kupującego i Sprzedającego.
  - c) magazynie Sprzedającego lub Kupującego, oznacza to miejsce, w którym znajduje się rzepak, który podlega odpowiednio wydaniu lub przyjęciu, nienależnie od tego, czy odpowiednio Sprzedającemu lub Kupującemu przysługuje tytuł własności lub inny tytuł prawny do miejsca, w którym znajduje się rzepak.
  - d) partii Towaru, oznacza ona Towar w ilości odpowiadającej około 25 ton metrycznym, znajdującej się w jednym samochodzie.

## II. Waga Towaru.

1. Waga Towaru określona jest w umowie w tonach metrycznych z tolerancją +/- X %. Umowa określa, której stronie przysługuje prawo skorzystania z opcji ilościowej. Skorzystanie przez uprawnioną Stronę z opcji ilościowej oznacza, w przypadku Sprzedającego, że w granicach wyznaczonych tolerancją +/- X % od oznaczonej tonami metrycznymi wagi jest on obowiązany do wydania takiej ilości Towaru, o której decyduje, a w przypadku Kupującego, że w granicach wyznaczonych tolerancją +/- X % od oznaczonej tonami metrycznymi wagi jest on obowiązany do odebrania takiej ilości Towaru.
2. Skorzystanie z opcji ilościowej wymaga złożenia pisemnego oświadczenia Stronie drugiej najpóźniej w dniu realizacji umowy drogą faksową lub mailową. W przypadku braku złożenia oświadczenia w terminie i formie wymienionym w zdaniu poprzedzającym uprawnienie do skorzystania z opcji ilościowej przysługuje Stronie Pierwszej. Przy czym Strona ta nie jest zobowiązana do składania żadnych oświadczeń Stronie Drugiej.

## III. Termin, miejsce i sposób wydania Towaru. Awizacje.

1. Wydanie Towaru następuje w miejscowości oznaczonej w umowie zakupu jako *warunki* oraz w terminie określonym w umowie zakupu jako *okres dostawy*.
2. W przypadku, gdy ilość Towaru określona w umowie przekracza 25 ton, wydanie Towaru będzie następować partiami.
3. Harmonogram wydań przewidujący wskazanie ilości dni i ilości partii Towaru w okresie dostawy określi Kupujący. Harmonogram

wydań może odnosić się również co do części ilości Towaru (harmonogram częściowy).

4. W przypadku, gdy zgodnie z umową wydanie Towaru ma nastąpić w magazynie Kupującego, Sprzedający jest obowiązany powiadomić Kupującego pocztą elektroniczną lub faksem o zamiarze wydania Towaru nie później niż 24 godziny przed planowanym wydaniem, wskazując datę dostarczenia Towaru, imię i nazwisko kierowcy, numer jego telefonu komórkowego i ewentualnie numer dokumentu tożsamości, a także numer rejestracyjny samochodu i naczepy (awizacja dostawy) oraz region pochodzenia Towaru wg podziału NUTS 2\*. Bez zgody Kupującego wyrażonej pocztą elektroniczną lub faksem Sprzedający nie może awizować dostawy Towaru na określony dzień w ilości przekraczającej ilość przewidzianą w harmonogramie wydań. Sprzedający jest zobowiązany do umieszczenia na dokumencie wydania (WZ) numeru umowy, nazwy dostawcy oraz odbiorcy.
5. W przypadku, gdy zgodnie z umową wydanie Towaru ma nastąpić w magazynie Sprzedającego, Sprzedający jest obowiązany powiadomić Kupującego pocztą elektroniczną lub faksem o zamiarze wydania Towaru nie później niż 24 godziny przed planowanym wydaniem. Po otrzymaniu zawiadomienia Sprzedającego Kupujący jest zobowiązany potwierdzić odbiór pocztą elektroniczną, nie później niż 12 godzin przed planowanym odbiorem, wskazując imię i nazwisko kierowcy, numer jego telefonu komórkowego i ewentualnie numer dokumentu tożsamości, a także numer rejestracyjny samochodu i naczepy (awizacja odbioru) oraz region pochodzenia Towaru wg podziału NUTS 2\*. Bez zgody Sprzedającego wyrażonej pocztą elektroniczną lub faksem Kupujący nie może awizować odbioru Towaru na określony dzień w ilości przekraczającej ilość przewidzianą w harmonogramie wydań.
6. W przypadku, gdy Sprzedający dostarczy do magazynu Kupującego Towar w ilości przekraczającej ilość Towaru przewidzianą na określony dzień w awizacji dostawy, Kupujący nie odpowiada za odebranie Towaru w terminie późniejszym niż termin wskazany w awizacji dostawy.
7. W przypadku, gdy Kupujący odbiera w magazynie Sprzedającego ilość mniejszą niż ilość Towaru przewidzianą na określony dzień w awizacji odbioru, Sprzedający pozostaje zobowiązany do wydania nieodebranej ilości, a Kupujący nie odpowiada za opóźnienie w odbiorze.
8. Ilość towaru objęta pojedynczym wydaniem do magazynu Kupującego nie może być niższa niż 25 mt. W przypadku gdy jednorazowe wydanie jest mniejsze niż 22 mt Sprzedający zostanie obciążony karą wysokości 20 pln /mt. Kara umowna będzie liczona od ilości dostarczone do ilości 22 mt.

## IV. Jakość Towaru

W przypadku dostaw realizowanych do zakładów i magazynów Kupującego jakość rozliczana będzie zgodnie z Załącznikiem nr 1 do OGÓLNYCH WARUNKÓW ZAKUPU Rzepaku przez Glencore Polska Sp. z o.o. z dnia 01 września 2016 r. (Załącznik nr 1).

ul. Cypriana Kamila Norwida 2, 80-280 Gdańsk, Polska, NIP: 957-05-46-350  
Telefon (+48 58) 345-17-07; Fax (+48 58) 344-68-48, KRS 0000047875  
VII Wydział Gospodarczy Krajowego Rejestru Sądowego  
Sad Rejonowy Gdańsk-Północ, Kapitał zakładowy 400 000,00 PLN

#### V. Odpowiedzialność za wady jakościowe Towaru.

1. Jakość Towaru określona jest parametrami wskazanymi w umowie zakupu (specyfikacja jakościowa) oraz w Załączniku nr 1.
2. Każda partia Towaru musi spełniać wymogi jakościowe określone w umowie zakupu oraz w Załączniku nr 1.
3. W przypadku, gdy na podstawie badań wykonanych stosownie do pkt VI poniżej lub postanowień umowy zakupu jakość Towaru okaże się niezgodna ze specyfikacją jakościową określoną w umowie zakupu w Załączniku nr 1 Kupujący przysługiwane będzie prawo:
  - a) odmowy przyjęcia wadliwej partii Towaru i domagania się jej niezwłocznego zastąpienia Towarem spełniającym wymogi jakościowe określone w umowie zakupu, lub
  - b) przyjęcia takiej partii Towaru i żądania obniżenia jego ceny określonej w umowie zakupu przy zastosowaniu potrąceń, jak w Załączniku nr 1.
4. W przypadku skorzystania przez Kupującego z prawa przyjęcia wadliwej partii Towaru i żądania obniżenia jego ceny, Sprzedający wystawi w terminie 7 dni fakturę lub fakturę korygującą z uwzględnieniem obniżenia ceny, zgodnie z informacją uzyskaną od Kupującego. W przypadku, gdy Sprzedający nie wystawi faktury lub faktury korygującej zgodnie z postanowieniami zdania poprzedzającego, Kupujący będzie obowiązany za nią zapłacić jedynie w części bezspornej. W takim przypadku Sprzedającemu nie przysługuje roszczenie o odsetki za opóźnienie w zapłacie od kwoty żądanej obniżki.

#### VI. Badanie jakości Towaru. Procedura reklamacyjna.

1. O ile w umowie zakupu nie uzgodniono inaczej, jakością ostateczną partii Towaru, wiążącą strony będzie jakość stwierdzona wg badań próbki pobranej przed rozładunkiem każdej partii Towaru w magazynie Kupującego.
2. Kupujący jest zobowiązany do zbadania pobranej próbki partii Towaru pod względem jakościowym (Pierwsza analiza). W przypadku, gdy badanie wykaze, że którykolwiek z parametrów określających jakość towaru jest gorszy niż określony w umowie zakupu oraz w niniejszych Ogólnych Warunkach Zakupu Rzepaku (zakwestionowanie jakości), Kupujący ma obowiązek zabezpieczyć badaną próbkę i przechowywać ją przez okres 3 (trzech) miesięcy.
3. W przypadku zastrzeżeń Sprzedającego co do jakości partii Towaru stwierdzonej przez Kupującego obowiązuje następująca procedura reklamacyjna:
  - a) Sprzedający zobowiązany jest w terminie 5 dni roboczych od momentu poinformowania go o wynikach badania danej partii Towaru zgłosić Kupującemu faksem lub pocztą elektroniczną lub kurierską reklamację, zawierającą: A) wskazanie, które parametry jakościowe z badania określonej partii Towaru w magazynie Kupującego są przez Sprzedającego kwestionowane oraz B) wskazanie niezależnej firmy kontrolnej spośród następujących: SGS, POLCARGO, Hamilton; C) wskazanie partii Towaru musi obejmować numer rejestracyjny samochodu, datę dostawy/wydania oraz magazyn dostawy/wydania.
  - b) Po zgłoszeniu reklamacji przez Sprzedającego, spełniającej wymagania określone w pod lit. a) powyżej, niezależna firma kontrolna wykona badania jakości próbki z partii, której jakość zakwestionowano, obejmujące badanie parametrów określających jakość towaru, które Sprzedający zakwestionował w reklamacji (badanie odwoławcze przez niezależną firmę kontrolną- Druga Analiza). Wnioskodawca pokrywa koszty drugiej analizy. Podstawę określenia jakości stanowią średnia wyników Pierwszej i Drugiej Analizy.
  - c) W przypadku gdy wyniki badania jakiegokolwiek parametru podczas Pierwszej i Drugiej analizy będą różnić się znacząco, każdej ze stron przysługuje prawo do zlecenia Trzeciej analizy w jednym z laboratoriów wskazanych w punkcie 3, przy czym nie może być to laboratorium wykonujące Pierwszą i Drugą Analizę. Koszt Trzeciej

analizy zostanie podzielony równo pomiędzy strony. Po otrzymaniu wyniku Trzeciej analizy, podstawę określenia jakości stanowią będzie średnia z dwóch najbardziej zbliżonych wyników. Wyniki te będą ostateczne i wiążące dla stron.

- d) Analizy zostaną przeprowadzone w Standardach FOSSFA Mandatory Contractual Analysis Method for Full Analysis Members Oils, Fats, Technical Tallows and Greases, (w wersji aktualnej na dzień zawarcia umowy zakupu Rzepaku). O ile strony nie ustalą inaczej jakość rozliczana będzie na każdym środku transportu oddzielnie.
4. W przypadku, gdy reklamacja Sprzedającego nie spełnia któregokolwiek z wymogów określonych w ustępie poprzedzającym pod lit. a), przyjmuje się jakość partii Towaru ustaloną w dokumencie przyjęcia w magazynie Kupującego

#### VII. Niewykonanie lub nienależyte wykonanie umowy.

1. W przypadku, gdy Sprzedający w okresie dostawy (wydania) określonym w umowie zakupu nie wyda całości lub części Towaru, jego upływ nie powoduje wygaśnięcia umowy.
2. W przypadku, gdy Sprzedający wyda Towar po upływie terminu wydania określonego w umowie zakupu, Kupujący obciąży Sprzedającego karą umowną w wysokości 6 PLN /tonę za każdą dobę opóźnienia każdej partii Towaru wydanej z opóźnieniem.
3. W przypadku, gdy Sprzedający nie wyda całości lub części Towaru w terminie wydania określonym w umowie, Kupujący ma prawo do wykonania zastępczego umowy lub do odstąpienia od umowy bez wyznaczania terminu dodatkowego. Jeżeli Sprzedający nie wyda tylko części Towaru, uprawnienie Kupującego do wykonania zastępczego lub odstąpienia od umowy ogranicza się do niespełnionego świadczenia, natomiast umowa pozostaje wiążąca w zakresie wydanej części Towaru.
4. W przypadku odstąpienia przez Kupującego od umowy na skutek nie wydania Towaru w całości lub w części przez Sprzedającego w terminie określonym w umowie, Sprzedający zapłaci karę umowną w wysokości 20 % wartości niewydanego Towaru netto.
5. Jeżeli szkoda, która powstała na skutek niewykonania umowy, od której Kupujący odstąpił lub powstała na skutek opóźnienia w wydaniu Towaru, przewyższa zastrzeżoną na rzecz Kupującego karę umowną, Kupującemu przysługuje odszkodowania uzupełniające na zasadach ogólnych.
6. Kupującemu przysługuje prawo potrącenia przysługujących mu względem Sprzedającego wierzytelności z tytułu kar umownych i odszkodowania oraz z tytułu wykonania zastępczego przed terminem ich wymagalności z jakichkolwiek wierzytelności Sprzedającego względem Kupującego.
7. W przypadku skorzystania z wykonania zastępczego w postaci żądania zapłaty wartości niewydanego Towaru, Kupujący będzie uprawniony do wyliczenia wartości niewydanego Towaru wg cen (bez VAT) podawanych przez Sparks Polska S.A. jako „oferowane ceny skupu z Kraju” oraz „rzeczywiste ceny zbóż w kraju” w ich tygodniowych („Tygodniowy Raport nt Rynku Zbóż i Surowców Paszowych”) lub miesięcznych („Przegląd Rynku Zbóż, Pasz i Roślin Oleistych w Polsce i na Świecie”) biuletynach obejmujących notowania cen dla tygodnia, w którym upływa okres dostawy wskazany w umowie. Kupujący ma prawo wyliczyć wartość niewydanego Towaru według cen, po jakich kupował dany Towar w tygodniu poprzedzającym i następującym po tygodniu, w którym upływa okres dostawy wskazany w umowie.

#### VIII. Wstrzymanie realizacji umowy.

1. Kupujący ma prawo wstrzymać się z zapłatą na rzecz Sprzedającego wszelkich należności przypadających Sprzedającemu, w przypadku gdy Sprzedający opóźnił się lub opóźnia się z wydaniem nawet części Towaru w stosunku do harmonogramu wydań lub jeśli powstanie uzasadniona obawa, że Sprzedający nie wyda całości lub części Towaru w okresie dostawy (wydania). Możliwość wstrzymania

ul. Cypriana Kamila Norwida 2, 80-280 Gdańsk, Polska, NIP: 957-05-46-350  
Telefon (+48 58) 345-17-07; Fax (+48 58) 344-68-48, KRS 0000047875  
VII Wydział Gospodarczy Krajowego Rejestru Sadowego  
Sad Rejonowy Gdańsk-Północ, Kapitał zakładowy 400 000,00 PLN

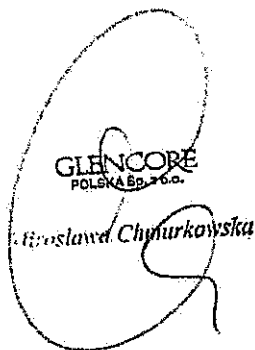
zapłat obejmuje również należności przypadające Sprzedającemu na podstawie umów, w których Sprzedający nie opóźnił się lub nie opóźnia się z wydaniem Towaru w stosunku do harmonogramu wydań.

2. W przypadkach, o których mowa w ust. 1 Sprzedającemu nie przysługuje uprawnienie domagania się odsetek za opóźnienie w zapłacie.

#### IX. Postanowienia dodatkowe.

1. Kupujący nie jest w szczególności odpowiedzialny z tytułu niewykonania lub nienależytego wykonania umowy zakupu na skutek wystąpienia okoliczności niezależnych od Kupującego, uniemożliwiających należyte wykonanie umowy, w szczególności: działania siły wyższej, strajków, klęsk żywiołowych, aktów władzy państwowej, kongestii w portach (w przypadku gdy dostawy są realizowane do portów).
2. Przelew (cesja) wierzytelności o zapłatę i wydanie towaru oraz innych praw wynikających z niniejszej umowy wymaga pod rygorem nieważności pisemnej zgody Glencore Polska Sp. z o. o.
3. Glencore Polska Sp. z o.o. zastrzega sobie prawo potrącenia swoich wszelkich należności przed terminem ich wymagalności.
4. Kupujący i Sprzedający potwierdzają i gwarantują sobie nawzajem, że w trakcie wykonywania wiążących je umów będą przestrzegać wszystkich postanowień prawa w tym w szczególności prawa podatkowego, gospodarczego, prawa o przeciwdziałaniu praniu brudnych pieniędzy, korupcji, zakazu nawiązywania jakichkolwiek relacji z osobami, podmiotami czy krajami objętym sankcjami.

\* dotyczy towaru zrównoważonego

  
GLENCORE  
POLSKA Sp. z o.o.  
*Małgorzata Chmurkowska*

  
GLENCORE  
POLSKA Sp. z o.o.  
*Pierre Pages*

GLENCORE  
POLSKA Sp. z o.o.  
80-280 Gdańsk, ul. Cypriana Kamila Norwida 2  
tel. (58) 345 17 07, fax (58) 345 17 06  
NIP 957 05 46 350, REGON 191299574

---

ul. Cypriana Kamila Norwida 2, 80-280 Gdańsk, Polska, NIP: 957-05-46-350  
Telefon (+48 58) 345-17-07; Fax (+48 58) 344-68-48, KRS 0000047875  
VII Wydział Gospodarczy Krajowego Rejestru Sądowego  
Sad Rejonowy Gdańsk-Północ, Kapitał zakładowy 400 000,00 PLN

# GLENCORE

POLSKA SP. Z O.O.

Załącznik 1 do OGÓLNYCH WARUNKÓW ZAKUPU Rzepaku przez Glencore Polska Sp. z o.o. z dnia 01-09-2016 r.

Niniejszy załącznik stosuje się do dostaw realizowanych do zakładów i magazynów Glencore.

Dostarczony Towar winien być dojrzały, czysty, zdrowy, o właściwym zapachu i połysku oraz o ile w umowie nie ustalono inaczej dostarczony Rzepak musi spełniać wymogi jakościowe określone w Załączniku 1 do Ogólnych Warunków:

	Baza	Min	Max
Wilgotność ( % )	9,00		9,00
Olej ( % )	40,00	40,00	
Zanieczyszczenia Iso 658:2004 ( % )	2,00		4,00
W tym Przytulia ( % )			2,00
Zawartość kwasu erukowego ( % )			2,00
Zawartość WKT ( % )			2,00
zawartość glukozydów (µM/gsmb)			25,00
zawartość benzo(a)pirenu w oleju (µg/kg (ppb))			2,00
suma benzo(a)pirenu, benz(a)antracenu, benzo(b)fluorantenu i chryzenu (µg/kg (ppb))			10,00
wolne od nasion zmodyfikowanych genetycznie, wolne od pozostałości pestycydów.			

W przypadku jeśli dostarczony towar nie spełnia wymogów jakościowych określonych w umowie oraz w niniejszym Załączniku nr 1 Kupujący ma prawo danej partii towaru nie przyjąć i zażądać bezzwłocznego zastąpienia partii wadliwej właściwą lub Kupujący może taki Towar przyjąć z zastosowaniem następujących potrąceń z ceny. Dopłaty i potrącenia jeżeli wystąpią, obliczone będą na bazie ceny określonej w Umowie Zakupu:

## Grupa jakościowa A 9 i 2 bez dopłat za lepszą jakość

Wilgotność				
do	9,00%			bez potrąceń
od	9,10%	do	11,00%	potrącenie 0,2% ceny za każde 0,1% wilgotności
od	11,10%	do	13,00%	potrącenie 0,3% ceny za każde 0,1% wilgotności
od	13,10%	do	15,00%	potrącenie 0,4% ceny za każde 0,1% wilgotności
Zanieczyszczenia wg ISO 658				
do	2,00%			bez potrąceń
od	2,10%	do	4,00%	potrącenie 0,1% ceny za każde 0,1% zanieczyszczeń
od	4,10%	do	6,00%	potrącenie 0,2% ceny za każde 0,1% zanieczyszczeń
Olej				
poniżej	40,00%	minimum	36,00%	potrącenie 0,15% ceny za każde 0,1% oleju
	40,00%	i powyżej		bez dopłat i potrąceń
WKT				
do	2,00%			bez potrąceń
od	2,10%	do	3,00%	potrącenie 0,2% ceny za każde 0,1% WKT
Zapach				
lekko fermentacyjny				potrącenie 40 PLN za tonę
lekko przypalony				potrącenie 40 PLN za tonę

O ile w Umowie nie postanowiono inaczej koszt Pierwszej Analizy parametrów jakościowych określonych w grupie A na koszt Kupującego.

ul. Cypriana Kamila Norwida 2 • 80-280 Gdańsk • Polska  
Telefon (+48 58) 345-17-07 • Telefax (+48 58) 345-17-06  
KRS 000047875 • Sąd Rejonowy Gdańsk-Północ  
VII Wydział Gospodarczy Krajowego Rejestru Sądowego;  
NIP: 957-05-46-350 • Kapitał zakładowy 400 000,00 PLN

# GLENCORE

POLSKA SP. Z O.O.

## Grupa jakościowa B 9 i 2 z dopłatami za wilgotność i zanieczyszczenia

<b>Wilgotność</b>				
od	6,00%	do	8,90%	dopłata 0,05% ceny za każde 0,1% wilgotności
	9,00%			bez dopłat i bez potrąceń
od	9,10%	do	11,00%	potrącenie 0,2% ceny za każde 0,1% wilgotności
od	11,10%	do	13,00%	potrącenie 0,3% ceny za każde 0,1% wilgotności
od	13,10%	do	15,00%	potrącenie 0,4% ceny za każde 0,1% wilgotności
<b>Zanieczyszczenia wg ISO 658</b>				
do	1,90%			dopłata 0,05% ceny za każde 0,1% zanieczyszczeń
	2,00%			bez dopłat i bez potrąceń
od	2,10%	do	4,00%	potrącenie 0,1% ceny za każde 0,1% zanieczyszczeń
od	4,10%	do	6,00%	potrącenie 0,2% ceny za każde 0,1% zanieczyszczeń
<b>Olej</b>				
poniżej	40,00%	minimum	36,00%	potrącenie 0,15% ceny za każde 0,1% oleju
	40,00%	i powyżej		bez dopłat i potrąceń
<b>WKT</b>				
do	2,00%			bez dopłat i bez potrąceń
powyżej	2,10%	do	3,00%	potrącenie 0,2% ceny za każde 0,1% WKT
<b>Zapach</b>				
lekko fermentacyjny				potrącenie 40 PLN za tonę
lekko przypalony				potrącenie 40 PLN za tonę

O ile w Umowie nie postanowiono inaczej koszt Pierwszej Analizy parametrów jakościowych określonych w grupie B na koszt Kupującego.

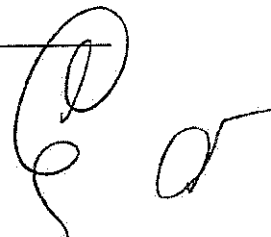
## Grupa jakościowa C z dopłatami za zaolejenie, wilgotność i zanieczyszczenia.

O ile w Umowie nie postanowiono inaczej koszt Pierwszej Analizy zawartości Oleju 0,5 EUR za tonę lub 2 PLN za tonę w zależności od waluty Umowy na koszt Sprzedającego.

<b>Wilgotność</b>				
od	6,00%	do	8,90%	dopłata 0,05% ceny za każde 0,1% wilgotności
	9,00%			bez dopłat i bez potrąceń
od	9,10%	do	11,00%	potrącenie 0,2% ceny za każde 0,1% wilgotności
od	11,10%	do	13,00%	potrącenie 0,3% ceny za każde 0,1% wilgotności
od	13,10%	do	15,00%	potrącenie 0,4% ceny za każde 0,1% wilgotności
<b>Zanieczyszczenia wg ISO 658</b>				
do	1,90%			dopłata 0,05% ceny za każde 0,1% zanieczyszczeń
	2,00%			bez dopłat i bez potrąceń
od	2,10%	do	4,00%	potrącenie 0,1% ceny za każde 0,1% zanieczyszczeń
od	4,10%	do	6,00%	potrącenie 0,2% ceny za każde 0,1% zanieczyszczeń
<b>Olej</b>				
poniżej	40,00%	minimum	36,00%	potrącenie 0,15% ceny za każde 0,1% oleju
	40,00%			bez dopłat i bez potrąceń
powyżej	40,00%			dopłata 0,15% ceny za każde 0,1% oleju
<b>WKT</b>				
do	2,00%			bez dopłat i bez potrąceń
od	2,10%	do	3,00%	potrącenie 0,2% ceny za każde 0,1% WKT
<b>Zapach</b>				
lekko fermentacyjny				potrącenie 40 PLN za tonę
lekko przypalony				potrącenie 40 PLN za tonę

W Umowie Zakupu Strony ustala, która z grup jakościowych A, B lub C wymieniona w niniejszym Załączniku nr 1 będzie miała zastosowanie do danej Umowy.

ul. Cypriana Kamila Norwida 2 • 80-280 Gdańsk • Polska  
Telefon (+48 58) 345-17-07 • Telefax (+48 58) 345-17-06  
KRS 000047875 • Sąd Rejonowy Gdańsk-Północ  
VII Wydział Gospodarczy Krajowego Rejestru Sądowego;  
NIP: 957-05-46-350 • Kapitał zakładowy 400 000,00 PLN

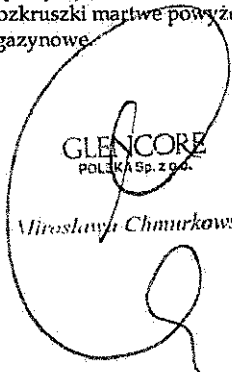


# GLENCORE

POLSKA SP. Z O.O.

Kupujący odmówi przyjęcia Towaru w wypadku stwierdzenia obecności któregokolwiek z poniższych:

1. obcy zapach (chemiczny, spalony, stęchły, spleśniały)
2. nasiona spleśniałe powyżej 0,4%,
3. nasiona o zwęglonym wnętrzu powyżej 1,0%,
4. nasiona porośnięte powyżej 5,0%,
5. rozkruszki żywe, rozkruszki martwe powyżej 20 szt/kg nasion,
6. inne szkodniki magazynowe.

  
GLENCORE  
POLSKA Sp. z o.o.  
*Mirosława Chmurkowska*

  
GLENCORE  
POLSKA Sp. z o.o.  
*Agnieszka Szechniuk*

---

ul. Cypriana Kamila Norwida 2 • 80-280 Gdańsk • Polska  
Telefon (+48 58) 345-17-07 • Telefax (+48 58) 345-17-06  
KRS 0000047875 • Sąd Rejonowy Gdańsk-Północ  
VII Wydział Gospodarczy Krajowego Rejestru Sądowego;  
NIP: 957-05-46-350 • Kapitał zakładowy 400 000,00 PLN